Federazione Italiana Giuoco Calcio
Lega Nazionale Dilettanti
Settore Giovanile e Scolastico
COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO BOLZANO
AUTONOMES LANDESKOMITEE BOZEN
Via Buozzi Strasse 9/b – 39100 BOLZANO/BOZEN
Tel. 0471 261753 – Fax. 0471 262577
E-mail: combolzano@postalnd.it
Internet: www.figctaa.it - www.lnd.it - www.figc.it

Stagione Sportiva – Sportsaison 2011/2012

Comunicato Ufficiale – Offizielles Rundschreiben N° 30 del/vom 05/12/2011

Comunicazioni del Comitato Prov.le Autonomo Bolzano

Mitteilungen des Autonomen Landeskomitee Bozen

CONVOCAZIONE RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI
EINBERUFUNG DER AUSWAHLMANNSCHAFT B – JUGEND

Per il Torneo **Memorial Sanlio Agostinelli e Domenico Tocca**, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca per **giovedì 08 dicembre 2011 alle ore 10.00** presso l'impianto sportivo **Resia A e B Sint. a Bolzano** i sotto elencati calciatori:

Für das **Gedächtnisturnier Sanlio Agostinelli und Domenico Tocca**, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für **Donnerstag, den 08. Dezember 2011 um 10.00 Uhr** in der Sportanlage **Reschen A und B Sint. in Bozen** ein:

F.C.	**BOZNER**	Neumair Matthias, Profanter Simon, Vonmetz Peter
F.C.	**MERANO MERAN CALCIO**	Angelillo Fabio, Kuen Niklas, Salaris Ivan, Zecchini Fabio
F.C.	**NEUMARKT EGNA**	Ladurner Lukas, Pichler Marian, Spolaore Carlo
U.S.D.	**SALORNO RAIFF.**	Tava Matteo
S.C.D.	**ST. GEORGEN**	Engl Florian, Lorenzi Mattia, Racaj Ermir
F.C.D.	**ST. PAULS**	Seebacher Georg
S.V.	**TERMENO TRAMIN**	Dipauli Maximilian
A.S.D.	**VIRTUS DON BOSCO**	De Marchi Matteo, Kamberi Jasin, Vergolini Ares

Consiglieri / Vorstandsmitglieder:	DAMINI CLAUDIO, TAPPEINER PAUL GEORG
Selezionatori / Auswahltrainer:	PUPPIN ALESSANDRO, ROSSI RENZO
Medico / Arzt:	STABILE BERNARDO
Massaggiatore / Masseur:	LANBACHER STEFAN
Collaboratore / Mitarbeiter:	DEGASPERI UMBERTO

Di seguito si pubblica il programma gare del torneo:

Man veröffentlicht das Spielprogramm des Turniers:

1^ Semifinale – ore 11.00 – Campo Resia B Sint.
1. Halbfinale – 11.00 Uhr – Spielfeld Reschen B Kunstrasen
Rappresentative Auswahlen BOLZANO BOZEN – TIROLO TIROL

2^ Semifinale – ore 11.00 – Campo Resia A Sint.
2. Halbfinale – 11.00 Uhr – Spielfeld Reschen A Kunstrasen
Rappresentative Auswahlen TRENTO TRIENT – VENETO

Pranzo alle ore 12.30 presso il Ristorante NUOVA CAPRI

Mittagessen um 12.30 Uhr im Restaurant NUOVA CAPRI

Finale 3°-4° posto – ore 14.30 – Campo Resia A Sint.
Finale 3.- 4. Platz –14.30 Uhr – Spielfeld Reschen A Kunstrasen
Perdente Semifinale / Verlierer Halbfinale 1 – Perdente Semifinale / Verlierer Halbfinale 2

Finale 1°-2° posto – ore 15.00 – Campo Resia B Sint.
Finale 1.- 2. Platz – 15.00 Uhr – Spielfeld Reschen B Kunstrasen
Vincente Semifinale / Sieger Halbfinale 1 – Vincente Semifinale / Sieger Halbfinale 2

Premiazione / Prämierung – ore 16.00 Uhr

SI RACCOMANDA:

- la massima puntualità
- di portare al seguito un **documento di identità**
- scarpe da gioco in perfetto ordine

MAN VERLANGT:

- äußerste Pünktlichkeit
- einen **gültigen Personalausweis**
- ordnungsgemäße Fußballschuhe mitzubringen

I calciatori sopra convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne, per tempo, comunicazione al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano (0471/261753), seguita dall'invio della documentazione di supporto.
Tutti i calciatori convocati dovranno essere muniti di documento di identità valido e del corredo personale di gioco.
Si ricorda che, ai sensi dell'art. 76 N.O.I.F. e dell'art. 32 del Regolamento del Settore per l'attività giovanile e scolastica, i calciatori che, senza provato e giustificato motivo, non partecipano al raduno programmato, saranno deferiti alla C.D. per i provvedimenti del caso.

Die einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen (0471/261753) mitteilen, sowie eine Entschuldigung nachreichen.

Alle einberufenen Fußballspieler müssen einen gültigen Ausweis, sowie die eigene Spielerausrüstung bei sich haben.
Man erinnert, dass laut Art.76 der N.O.I.F. und Art. 32 des Reglement des Jugend- und Schulsektors, jene Fußballspieler, die ohne entschuldigten Grund an den Treffen und den offiziellen Tätigkeiten der Auswahlmannschaft nicht teilnehmen, von der Disziplinarkommission mit den jeweiligen Maßnahmen bestraft werden.

PUBBLICATO ED AFFISSO ALL'ALBO DEL COMITATO DI BOLZANO, 05/12/2011.

VERÖFFENTLICHT UND ANGESCHLAGEN AN DER TAFEL DES AUTONOMEN LANDESOMITEE BOZEN AM 05/12/2011.

Il Segretario – Der Sekretär
Roberto Mion

Il Presidente - Der Präsident
Karl Rungger